

Abraham Kretats'i [Catholicos of Armenia]. *The chronicle of Abraham of Crete: Patmut'iwn of Kat'oghikos Abraham Kretats'i*. Éd. George A. Bournoutian, Costa Mesa, CA, Mazda, 1999, 190 p.

Florence Hellot

**Édition électronique**

URL : <https://journals.openedition.org/abstractairanica/37389>

DOI : 10.4000/abstractairanica.37389

ISSN : 1961-960X

Éditeur :

CNRS (UMR 7528 Mondes iraniens et indiens), Éditions de l'IFRI

Édition imprimée

Date de publication : 15 mai 2001

ISSN : 0240-8910

Référence électronique

Florence Hellot, « Abraham Kretats'i [Catholicos of Armenia]. *The chronicle of Abraham of Crete: Patmut'iwn of Kat'oghikos Abraham Kretats'i*. Éd. George A. Bournoutian, Costa Mesa, CA, Mazda, 1999, 190 p. », *Abstracta Iranica* [En ligne], Volume 22 | 2001, document 307, mis en ligne le 18 février 2010, consulté le 31 août 2023. URL : <http://journals.openedition.org/abstractairanica/37389> ; DOI : <https://doi.org/10.4000/abstractairanica.37389>

Ce document a été généré automatiquement le 31 août 2023.

Tous droits réservés

Abraham Kretats'i [Catholicos of Armenia]. *The chronicle of Abraham of Crete: Patmut'iwn of Kat'oghikos Abraham Kretats'i*. Éd. George A. Bournoutian, Costa Mesa, CA, Mazda, 1999, 190 p.

Florence Hellot

- 1 Le professeur George Bournoutian a offert aux lecteurs, en 1999, deux livres très précieux, que tout historien du 18^e. persan ou de l'histoire de l'Arménie se doit de lire. L'un est la traduction en anglais de la chronique d'Abraham, patriarche arménien d'Ejmiatsin, qui décrit des événements qui ont eu lieu entre 1734 et 1736. Le territoire persan est alors livré aux invasions afghanes, russes et ottomanes et Abraham est témoin de l'ascension de Nāder Šāh Afšār et de son couronnement dans la steppe de Muqān. La description qu'il donne des armées et des conditions politiques et socio-économiques de la région complète celle des sources persanes. Il s'agit d'observation d'une situation exceptionnelle, marquée par la guerre, par un homme, plein de sagesse, qui avait acquis le respect de Nāder Qolī Afšār. Ce texte, écrit à l'origine en arménien, intéressera aussi les linguistes car il fourmille de termes persans, turcs, azeris, arabes, mongols et kurdes. La traduction anglaise est rendue dans un style très alerte et charmera tous les lecteurs.

INDEX

Thèmes : 6.3. Autres religions

AUTEURS

FLORENCE HELLOT

Paris